

Psa

Chapter 147

Urdu Interlinear

Reference: Urdu Geo Version

1	תְּהִלָּה	נְאֻמָּה	נְעִים	כִּי	אֱלֹהֵינוּ	זְמִרָה	טוֹב	כִּי	יָהּ	תְּהִלָּה
	حمد	مناسب	خوشگوار	کیونکہ	ہمارے-خدا-کا	گانا	اچھا	کیونکہ	یاہ	حمد-کرو
	H8416	H5000			H0430	H2167			H3050	

بے-صورت خوب اور پیارا کتنا کرنا تمجید کی اُس ہے، بھلا کتنا کرنا سرائی مدح کی خدا اپنے ہوا! حمد کی رب

2	בִּנְיָה	יְרוּשָׁלַיִם	יְהוָה	נְדָחִי	יִשְׂרָאֵל	יְכַנֵּס:
	بنائے-والا	یروشلم-کو	یہوواہ	نکالے-ہوئوں-کو	اسرائیل-کے	وہ-جمع-کرتا-ہے
	H1129	H3389	H3068		H3478	H3664

بے-کرتا جمع کو جلاوطنوں منتشر کے اسرائیل اور کرتا تعمیر کو یروشلم رب

3	הֶרְפָּא	לְשִׁבּוּרֵי	לֵב	וּמַחְזֵשׁ	לְעֵצְבוֹתָם:
	جو-شفا-دیتا-ہے	ل-ٹوٹے-ہوئوں-کو	دل-کے	اور-باندھنے-والا	ل-اُن-کے-زخموں-کو
	H7495	H7665		H2280	H6094

بے-لگاتا پٹی مرہم پر زخموں کے اُن کر دے شفا کو شکستوں دل وہ

4	מוֹנֵה	מִסְפָּר	לְכוֹכְבִים	לְכֹלֵם	שְׁמוֹת	יְקָרָא:
	گنے-والا	تعداد	ل-ستاروں-کی	ل-سب-کو	نام	وہ-בלاتا-ہے
	H4487	H4557	H3556	H3605	H8034	H7121

بے-بلاتا انہیں کر لے نام کا ایک ہر اور لیتا گن تعداد کی ستاروں وہ

5	נְדוּלָה	אֲדוּנֵינוּ	וְרֵב-	כֹּחַ	לְתִבּוֹנָתוֹ	אֵין	מִסְפָּר:
	بڑا	ہمارا-خداوند	اور-بہت-	قوت	ل-اُس-کی-سمجھ-کی	نہیں	شمار
		H0113			H8394	H0369	H4557

نہیں-انتہا کوئی کی حکمت کی اُس ہے-زبردست قدرت کی اُس اور ہے، عظیم رب ہمارا

6	מְעוֹדֵר	עֲנָנִים	יְהוָה	מִשְׁפִּיל	רְשָׁעִים	עָרִי-	אֶרֶץ:
	سنہالنے-والا	غریبوں-کو	یہوواہ	نیچا-کرنے-والا	شریروں-کو	تک-	زمین
		H6035	H3068	H8213	H7563	H5704	H0776

بے-دیتا ملا میں خاک کو بدکاروں لیکن کرتا کھڑا اُنہا کو زدوں مصیبت رب

7	עָנָו	לִיהוָה	בְּתוֹרָה	זְמִירוֹ	לְאֱלֹהֵינוּ	בְּכַנּוֹר:
	گاؤ	ل-یہوواہ-کو	پ-شکرگزاری-سے	بجاؤ	ل-ہمارے-خدا-کو	پ-بربط-سے
		H3068	H8426	H2167	H0430	H3658

بجاؤ۔سرود میں خوشی کی خدا ہمارے گاؤ، گیت کا شکر میں تمجید کی رب

8	הַמְכֹסֶה	אֲשָׁמִים	בְּעָבִים	הַמְכִינִן	לְאֶרֶץ	מָטָר	הַמְצַמֵּחַ	הָרִים	חֲצִיר:
	جو-ڈھانپتا-ہے	آسمان-کو	پ-بادلوں-سے	جو-تیار-کرتا-ہے	ل-زمین-کے-لیے	بارش	جو-اُگاتا-ہے	پہاڑوں-پر	گھاس
	H3680	H8064	H5645		H0776	H4306	H6779	H2022	

بے-دیتا پھوٹے گھاس پر پہاڑوں اور کرتا مہیا بارش کو زمین دیتا، چھانے بادل پر آسمان وہ کیونکہ

9	נֹתֵן	לְבַהֲמָה	לְחֵמָה	לְבִנְיָ	עֹלֵב	אֲשֶׁר	יְקָרָאוּ:
	جو-دیتا-ہے	ل-جانور-کو	اُس-کا-کھانا	ل-بچوں	کو-کے	جو	پکارتے-ہیں
	H5414	H0929	H3899		H6158		H7121

ہیں۔ مانگتے کر مچا شور وہ جو بے کھلاتا کچھ وہ کو بچوں کے کوئے اور چارا کو مویشی وہ

10	لֹא	בְּנוּרָת	הַסּוּס	יַחֲפִץ	לֹא	בְּשׂוֹקִי	הָאִישׁ	יְרַצֶּה:
	نہیں	ب-طاقت	گھوڑے-کی	وہ-خوش-ہوتا-ہے	نہیں-	ب-ٹانگوں	آدمی-کی	وہ-راضی-ہوتا-ہے
	H3808	H1369		H3808		H7785	H0376	H7521

ہے۔ ہوتا خوش سے ٹانگوں مضبوط کی آدمی نہ ہوتا، اندوز لطف سے طاقت کی گھوڑے وہ نہ

11	רוּצָה	יְהוָה	אֶת-	יְרֵאִיו	אֶת-	הַמִּינִחִים	לְחַסְדּוֹ:
	راضی-ہوتا-ہے	یہوواہ	کو-	اُس-سے-ڈرنے-والوں-سے	کو-	جو-امید-رکھتے-ہیں	ل-اُس-کی-شفقت-پر
	H7521	H3068	H0853	H3373	H0853	H3176	

ہیں۔ رہتے میں انتظار کے شفقت کی اُس اور ماتے خوف کا اُس جو ہے ہوتا خوش سے ہی اُن رب

12	שִׁבְחִי	יְרוּשָׁלַם	אֶת-	יְהוָה	הַלְלִי	אֱלֹהֶיךָ	צִיּוֹן:
	تعریف-کر	یروشلم	کو-	یہوواہ-کی	حمد-کر	تیرے-خدا-کی	اے-صیون
	H3389	H0853		H3068		H0430	H6726

کر! احمد کی خدا اپنے صیون، اے کر! سرائی مدح کی رب یروشلم، اے

13	כִּי-	חַזַק	בְּרִיחִי	שְׁעָרֶיךָ	בֵּרַךְ	בְּנֶיךָ	בְּקִרְבֶּךָ:
	کیونکہ-	اُس-نے-مضبوط-کیا	چٹخنیوں	تیرے-دروازوں-کی	اُس-نے-برکت-دی	تیرے-بیٹوں-کو	تیرے-بیچ-میں
		H2388	H1280	H8179	H1288		H7130

ہے۔ دی برکت کو اولاد والی بسنے درمیان تیرے کے کر مضبوط کنڈے کے دروازوں تیرے نے اُس کیونکہ

14	הַשֶּׁם-	נְבוּלָה	שְׁלוֹם	חֶלֶב	חֲשִׁים	יִשְׁבִּיעֶךָ:
	جو-رکھتا-ہے-	تیری-سرحدوں-کو	سلامتی-میں	چربی	گیہوں-کی	وہ-تجھے-سیر-کرتا-ہے
		H1366	H7965	H2459	H2406	H7646

ہے۔ کرتا سیر سے گندم بہترین تجھے اور رکھتا قائم سکون اور امن میں علاقے تیرے وہی

15	הַשְׁלַח	אֲמָרְתוּ	אֶרֶץ	עַד-	מְהֵרָה	יְרוּץ	דְּבָרוֹ:
	جو-بھیجتا-ہے	اُس-کا-کلام	زمین-پر	تک-	جلدی	دوڑتا-ہے	اُس-کا-کلام
	H7971		H0776	H5704	H4120	H7323	H1697

ہے۔ بہنچتا سے تیزی کلام کا اُس تو ہے بھیجتا پر زمین فرمان اپنا وہ

16	הַזֶּהֱן	שֶׁלֶג	כִּצְמוֹר	כְּפֹר	כְּאָפֵר	יִפְזֵר:
	جو-دیتا-ہے	برف	مثل-اون	پالا	مثل-راکھ	وہ-بکھیرتا-ہے
	H5414	H7950	H6785		H0665	H6340

ہے۔ دیتا بکھیر طرف چاروں طرح کی راکھ پالا اور کرتا مہیا برف جیسی اُون وہ

17	מִשְׁלֵיךְ	קָרְחוֹ	כַּפְתִּים	לְבָנִי	קָרְחוֹ	מִי	יַעֲמֹד:
	پھینکے-والا	اُس-کی-برف	مثل-ٹکڑوں	ل-سامنے	اُس-کی-سردی-کے	کون	کھڑا-ہو-سکتا-ہے
	H7993	H7140		H6440	H7135	H4310	H5975

ہے؟ سکتا کر برداشت سردی شدید کی اُس کون ہے۔ دیتا پھینک پر زمین طرح کی کنکروں اولے اپنے وہ

18	יִשְׁלַח	דְּבָרוֹ	וַיִּמָּס	יִשָּׁב	רוּחוֹ	יָלֵד:
	وہ-بھیجتا-ہے	اپنا-کلام	اور-انہیں-پگھلاتا-ہے	وہ-چلاتا-ہے	اپنی-ہوا	بہتے-ہیں-
	H7971	H1697	H4529	H5380	H7307	H5140

ہے۔ لگتا ٹپکنے پانی تو ہے دیتا چلنے ہوا اپنی وہ ہے۔ جاتی پگھل برف تو ہے بھیجتا فرمان اپنا پھر بار ایک وہ

19	מַיִד	אֲרָבוֹן	דְּבָרָיו	לְיַעֲקֹב	חֲקָיו	וַיִּשְׁפְּטוּ	לְיִשְׂרָאֵל:
	بتانے-والا	[اپنا-کلام]	اپنا-کلام	ل-یعقوب-کو	اُس-کے-فرائض	اور-اُس-کے-فیصلے	ل-اسرائیل-کو
	H5046	H1697	H1697	H3290	H2706	H4941	H3478

بیس۔ کئے ظاہر آئین اور احکام اپنے پر اسرائیل سنایا، کلام اپنا کو یعقوب نے اُس

20	לֹא	עָשָׂה	אֵין	לְכֹל-	זָוִי	וּמְשַׁפְּטִים	כֹּל-	יְדַעוּם	הַקְּלוּ-	יָהּ:
	نہیں	اُس نے کیا	ایسا	ل۔ کسی۔	قوم۔ کے۔ ساتھ	اور۔ فیصلے	نہیں۔	وہ۔ جانتے	حمد۔ کرو۔	یاہ
	H3808			H3605		H4941	H1077	H3045		H3050

بو! حمد کی رب جانتیں۔ نہیں احکام تیرے تو اقوام دیگر کیا۔ نہیں سے قوم اور کسی نے اُس سلوک ایسا